

StRB betreffend

Nomenklatur in der Stadtverwaltung: Neubezeichnung Organisationseinheiten

vom 30. Januar 2001

1. Die neue Bezeichnung der Organisationseinheiten der Stadtverwaltung Zug (Nomenklatura) wird im Sinne der Erwägungen beschlossen.
2. Die neue Nomenklatura wird intern sofort und extern auf den 21. März 2001 in Kraft gesetzt.
3. Mit der Kommunikation wird die Projektgruppe „Neuer Stadtauftritt“ beauftragt.
4. Für Aufsicht und Änderungen ist die Einheit „Controlling/Organisation“ zuständig.

Präsidialabteilung

Bezeichnung der Organisationseinheiten der Stadtverwaltung Zug (Nomenklatura)

1. Übergeordnete Struktur

- 1.1 Die Bezeichnung Abteilung wird neu durch die Bezeichnung Departement ersetzt.
- 1.2 Einem Departement können neu nur Ämter oder Organisationseinheiten untergeordnet werden, die entweder die Bezeichnung Amt im Namen tragen oder nur die Funktionsbezeichnung.
- 1.3 Die Bezeichnung Stabsstellen wird neu durch Dienst- und Stabsstellen ersetzt.

2. Die Bezeichnung der Organisationseinheiten im Einzelnen

2.1 Dienst- und Stabsstellen

<u>Organisationseinheit</u>	<u>Vorgesetzter / Vorgesetzte</u>
Stadtkanzlei	Stadtschreiber / Stadtschreiberin
Stadtarchiv	Stadtarchivar / Stadtarchivarin
Personaldienst	Leiter / Leiterin Personaldienst
Rechtsdienst	Leiter / Leiterin Rechtsdienst
Informatik	Leiter / Leiterin Informatik
Controlling/Organisation	Controller / Controllerin
Kultur	Kulturbeauftragter / Kulturbeauftragte
Zentrale Dienste	Kanzleisekretär / Kanzleisekretärin

2.2 Departemente (abgekürzt: Dept.)

<u>Organisationseinheit</u>	<u>Departementschef/Departementschefin</u> <u>Departementssekretär/Departementssekretärin</u>
Präsidialdepartement	Stadtpräsident / Stadtpräsidentin
Finanzdepartement	Chef / Chefin Finanzdepartement; Sekretär/ Sekretärin Finanzdepartement
Bildungsdepartement	Schulpräsident / Schulpräsidentin oder Chef / Chefin Bildungsdepartement; Sekretär / Sekretärin Bildungsdepartement
Baudepartement	Chef / Chefin Baudepartement;

	Sekretär / Sekretärin Baudepartement
Sicherheitsdepartement	Chef / Chefin Sicherheitsdepartement; Sekretär / Sekretärin Sicherheitsdepartement
Departement für Soziales, Gesundheit und Umwelt (SGU)	Chef / Chefin Departement für Soziales, Gesundheit und Umwelt; Sekretär / Sekretärin Departement SGU

2.3 Ämter und Organisationseinheiten der *Departemente*

<u>Departement</u>	<u>Amt/Organisationseinheit</u>
Finanzdepartement	<ul style="list-style-type: none"> - Sekretariat - Finanzamt - Liegenschaftenamt - Steueramt - Betreibungsamt
Bildungsdepartement	<ul style="list-style-type: none"> - Sekretariat - Musikschule - Stadt- und Kantonsbibliothek - Sportamt - Stadtschulen: <ul style="list-style-type: none"> • Schuladministration • Kindergarten • Primarschule • Koordinierte Oberstufe • Textiles Werken/Hauswirtschaft • Gemeindliche Schuldienste • Heilpädagogische Schule • Integrationschule
Baudepartement	<ul style="list-style-type: none"> - Sekretariat - Städtebau - Stadtplanung - Tiefbau - Hochbau - Baubewilligungen - (Rechtsdienst Baudepartement)
Sicherheitsdepartement	<ul style="list-style-type: none"> - Sekretariat - Stadtpolizei - Freiwillige Feuerwehr (FFZ)

- F.M.Z. (Feuerwehr, Militär, Zivilschutz)
- Zivilschutz
- Feuerschau
- Militäramt
- Einwohnerkontrolle
- Zivilstandsamt
- Erbteilungsamt (neu: Erbschaftsamt)
- Polizeiamt
- Verkehrsmanagement

Departement SGU

- Sekretariat
- Arbeitsamt
- Sozialamt
- Vormundschaftsamt
- Fachstelle Alter und Gesundheit
- Stadtökologie

Departementschef / Departementschefin und -sekretär / -sekretärin verwenden im Briefkopf die Bezeichnung ihres Departements. Sonst wird im Briefkopf der Name des Amtes oder der Organisationseinheit aufgeführt. Der Rechtsdienst des Bauamtes verwendet im Briefkopf die Bezeichnung Baudepartement (wie der Departementssekretär / oder die Departementssekretärin), damit keine Verwechslung zum städtischen Rechtsdienst entstehen kann.